

LUBRI-SIZER - REDDING SAECO LUBRI-SIZER

A single stroke seats the gas check, swages the bullet to the proper diameter, and lubricates it. SAECO's Lubri-Sizer features a pressurized reservoir that lubricates from 20 to 50 bullets between turns of the lube control handle. Two precision parallel guid rods assure proper alignment of the top punch and sizing die, resulting in maximum bullet concentricity. Those who prefer to shoot bullets "as cast" will appreciate SAECO's exclusive swing out gas check seater which allows the option of seating gas checks without sizing. A combination of compound leverage and extra length operating handle substantially reduces physical effort. Sizing Dies and Top Punches are not included and should be ordered separately according to caliber and bullet design.



Attributes

- Name: REDDING SAECO LUBRI-SIZER
- Manufacturer: REDDING
- Product no.: 749008142
- Mfr. No.: 30000
- Delivery weight: 3.629kg
- UPC: 611760300004

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER Sicherheitsanleitung](#)
- [English: LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER](#)
- [Český: LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER Bezpečnostní pokyny](#)

LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER

Sicherheitsanleitung

Einführung

Danke, dass du dich für den LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER entschieden hast. Dieses Handbuch bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, um die sichere und effektive Nutzung des Produkts zu gewährleisten. Bitte lies dieses Dokument sorgfältig durch, bevor du das Gerät verwendest.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwende den LUBRISIZER immer in einem gut belüfteten Bereich, um das Einatmen von Dämpfen aus den Schmierstoffen zu vermeiden.
- Halte das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe den LUBRISIZER vor der Benutzung auf Schäden. Betreibe das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist.
- Befolge alle lokalen Vorschriften zur Verwendung von Wiederladegeräten und Materialien.
- Stelle sicher, dass alle Komponenten kompatibel und ordnungsgemäß montiert sind, bevor du mit dem Betrieb beginnst.
- Trage persönliche Schutzausrüstung (PSA) wie Schutzbrille und Handschuhe beim Umgang mit Materialien.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Überschreite nicht die empfohlene Anzahl von Kugeln pro Schmierzyklus (20 bis 50 Kugeln), um eine Überlastung des Geräts zu vermeiden.
- Vermeide direkten Kontakt mit Schmierstoffen. Wasche immer deine Hände nach dem Umgang damit.
- Stelle sicher, dass der GascheckSetzer richtig eingestellt ist, um Fehlstellungen während der Benutzung zu verhindern.
- Betreibe den LUBRISIZER nicht mit nassen Händen oder in einer feuchten Umgebung.
- Sei vorsichtig bei Quetschgefahren, wenn du den Hebel betätigst, und halte deine Hände während des Betriebs frei.
- Wenn du ungewöhnliche Geräusche oder Widerstand beim Betrieb des Geräts bemerkst, stoppe sofort und überprüfe auf Probleme.

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Installation

- Stelle den LUBRISIZER auf eine stabile, ebene Fläche.
- Stelle sicher, dass der druckbeaufschlagte Behälter mit dem geeigneten Schmierstoff gefüllt ist.
- Befestige das Größenwerkzeug und den oberen Stempel, die zu deinem Kugeldesign und Kaliber passen.
- Überprüfe, ob alle Komponenten sicher befestigt sind, bevor du fortfährst.

2. Nutzung

- Lade die Kugeln gemäß den Anweisungen des Herstellers in den LUBRISIZER.
- Betätige den Schmiersteuergriff, um die Kugeln zu schmieren. Überwache den Schmierprozess, um eine gleichmäßige Abdeckung sicherzustellen.
- Wenn du den swingout GascheckSetzer verwendest, stelle ihn vor dem Setzen der Gaschecks in die richtige Position ein.
- Reinige das Gerät nach der Benutzung gemäß den Empfehlungen des Herstellers, um die optimale Leistung aufrechtzuerhalten.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge ungenutzte Schmierstoffe und Materialien gemäß den lokalen Vorschriften.
- Entsorge den LUBRISIZER oder seine Komponenten nicht im regulären Haushaltsmüll.
- Kontaktiere deine lokale Abfallbehörde für Hinweise zur ordnungsgemäßen Entsorgung.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder Bedenken bezüglich des LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER besuche bitte die Website des Herstellers oder kontaktiere deren Kundensupport für Unterstützung.

Durch die Befolgung dieser Sicherheitsanweisungen kannst du eine sichere und effiziente Erfahrung mit dem LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und halte dich an die bereitgestellten Richtlinien. Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit und sichere Nutzung!

LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe and effective use of the product. Please read this document carefully before using the device.

General Safety Guidelines

- Always use the LUBRISIZER in a wellventilated area to avoid inhaling fumes from lubricants.
- Keep the device out of reach of children and unauthorized users.
- Inspect the LUBRISIZER for any damage before use. Do not operate if damaged.
- Follow all local regulations regarding the use of reloading equipment and materials.
- Ensure that all components are compatible and properly assembled before operation.
- Use personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves when handling materials.

Specific Safety Precautions for Use

- Do not exceed the recommended number of bullets per lubrication cycle (20 to 50 bullets) to avoid overloading the device.
- Avoid direct contact with lubricants. Always wash your hands after handling.
- Ensure that the gas check seater is properly adjusted to prevent misalignment during use.
- Do not operate the LUBRISIZER with wet hands or in a damp environment.
- Be cautious of pinch points when operating the handle and ensure that hands are clear during operation.
- If you experience any unusual noises or resistance while operating the device, stop immediately and inspect for issues.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation

- Place the LUBRISIZER on a stable, flat surface.
- Ensure that the pressurized reservoir is filled with the appropriate lubricant.
- Attach the sizing die and top punch that correspond to your bullet design and caliber.
- Check that all components are securely fastened before proceeding.

2. Usage

- Load bullets into the LUBRISIZER as per the manufacturer's instructions.
- Engage the lube control handle to lubricate the bullets. Monitor the lubrication process to ensure even coverage.
- If using the swingout gas check seater, adjust it to the correct position before seating gas checks.
- After use, clean the device according to the manufacturer's recommendations to maintain optimal performance.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused lubricants and materials in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the LUBRISIZER or its components in regular household waste.
- Contact your local waste management authority for guidance on proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER, please refer to the manufacturer's website or contact their customer support for assistance.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and efficient experience with the LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER. Always prioritize safety and adhere to the guidelines provided. Thank you for your attention and safe usage!

Guía de Instrucciones de Seguridad del LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER

Introducción

Gracias por elegir el LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales para garantizar el uso seguro y efectivo del producto. Por favor, lee este documento cuidadosamente antes de utilizar el dispositivo.

Directrices Generales de Seguridad

- Siempre utiliza el LUBRISIZER en un área bien ventilada para evitar inhalar vapores de los lubricantes.
- Mantén el dispositivo fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona el LUBRISIZER en busca de daños antes de usarlo. No lo operes si está dañado.
- Sigue todas las regulaciones locales relacionadas con el uso de equipos y materiales de recarga.
- Asegúrate de que todos los componentes sean compatibles y estén correctamente ensamblados antes de la operación.
- Usa equipo de protección personal (EPP) como gafas de seguridad y guantes al manejar materiales.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- No excedas el número recomendado de balas por ciclo de lubricación (20 a 50 balas) para evitar sobrecargar el dispositivo.
- Evita el contacto directo con los lubricantes. Siempre lávate las manos después de manipular.
- Asegúrate de que el asiento de gas check esté correctamente ajustado para evitar desalineaciones durante el uso.
- No operes el LUBRISIZER con las manos mojadas ni en un ambiente húmedo.
- Ten cuidado con los puntos de pellizco al operar la manija y asegúrate de que tus manos estén alejadas durante la operación.
- Si experimentas ruidos inusuales o resistencia al operar el dispositivo, detente inmediatamente e inspecciona en busca de problemas.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación

- Coloca el LUBRISIZER en una superficie plana y estable.
- Asegúrate de que el depósito presurizado esté lleno con el lubricante apropiado.
- Conecta el troquel de dimensionado y el punzón superior que correspondan a tu diseño y calibre de bala.
- Verifica que todos los componentes estén bien fijados antes de continuar.

2. Uso

- Carga las balas en el LUBRISIZER según las instrucciones del fabricante.
- Acciona la manija de control de lubricante para lubricar las balas. Monitorea el proceso de lubricación para asegurar una cobertura uniforme.
- Si usas el asiento de gas check oscilante, ajústalo a la posición correcta antes de colocar los gas checks.
- Después de usar, limpia el dispositivo según las recomendaciones del fabricante para mantener un rendimiento óptimo.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier lubricante y material no utilizado de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el LUBRISIZER ni sus componentes en la basura doméstica regular.
- Contacta a tu autoridad local de gestión de residuos para obtener orientación sobre los métodos de eliminación adecuados.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con el LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER, consulta el sitio web del fabricante o contacta a su servicio de atención al cliente para obtener asistencia.

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes asegurar una experiencia segura y eficiente con el LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER. Siempre prioriza la seguridad y adhiérete a las pautas proporcionadas. ¡Gracias por tu atención y uso seguro!

LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER

Bezpečnostní pokyny

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny pro zajištění bezpečného a efektivního používání produktu. Před použitím zařízení si prosím důkladně přečtěte tento dokument.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy používejte LUBRISIZER v dobře větrané oblasti, abyste se vyhnuli vdechování výparů z maziv.
- Uchovávejte zařízení mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Před použitím zkontrolujte LUBRISIZER na jakékoli poškození. Neprovádějte operaci, pokud je poškozen.
- Dodržujte všechny místní předpisy týkající se používání zařízení pro nabíjení a materiálů.
- Ujistěte se, že všechny komponenty jsou kompatibilní a správně sestavené před provozem.
- Při manipulaci s materiály používejte osobní ochranné prostředky (OOP), jako jsou ochranné brýle a rukavice.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Nepřekračujte doporučený počet projektilů na cyklus mazání (20 až 50 projektilů), abyste se vyhnuli přetížení zařízení.
- Vyhněte se přímému kontaktu s mazivy. Po manipulaci si vždy umyjte ruce.
- Ujistěte se, že plynová zátka je správně nastavena, aby se předešlo nesprávnému zarovnání během používání.
- Neprovádějte operaci LUBRISIZER s mokřýma rukama nebo v vlhkém prostředí.
- Buďte opatrní na místa, kde by mohlo dojít k sevření, při obsluze rukojeti a ujistěte se, že jsou ruce mimo provozní oblast.
- Pokud zaznamenáte jakékoli neobvyklé zvuky nebo odpor při používání zařízení, okamžitě zastavte a zkontrolujte, zda nejsou problémy.

Pokyny pro instalaci a použití

1. Instalace

- Umístěte LUBRISIZER na stabilní, rovný povrch.
- Ujistěte se, že tlakový zásobník je naplněn vhodným mazivem.
- Připevněte velikostní matrice a horní razník, které odpovídají vašemu designu projektilu a kalibru.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny komponenty bezpečně upevněny před pokračováním.

2. Použití

- Naložte projektily do LUBRISIZER podle pokynů výrobce.
- Aktivujte rukojeť pro mazání, abyste mazali projektily. Sledujte proces mazání, abyste zajistili rovnoměrné pokrytí.
- Pokud používáte vyklápěcí plynovou zátku, nastavte ji na správnou polohu před umístěním plynových zátěk.
- Po použití zařízení vyčistěte podle doporučení výrobce, abyste udrželi optimální výkon.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakákoli nepoužitá maziva a materiály v souladu s místními předpisy.
- Neličte LUBRISIZER ani jeho komponenty v běžném domácím odpadu.
- Kontaktujte místní úřad pro správu odpadu pro pokyny k správným metodám likvidace.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo obavy ohledně LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER, prosím, odkazujte na webové stránky výrobce nebo kontaktujte jejich zákaznickou podporu pro pomoc.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečný a efektivní zážitek s LUBRISIZER REDDING SAECO LUBRISIZER. Vždy upřednostňujte bezpečnost a dodržujte uvedené pokyny. Děkujeme za vaši pozornost a bezpečné používání!